

Havretsdømstol, som er til rådighed og ikke har det samme statsborgerskab som en af parterne. De i dette litra nævnte udpegninger skal foretages fra den i artikel 2 i dette bilag omhandlede liste inden for en periode på 30 dage efter modtagelsen af anmodningen og i samråd med parterne. De således udpegede medlemmer skal have forskelligt statsborgerskab og må ikke være i tjeneste hos en af parterne, almindeligvis bosiddende på et af parternes territorier eller have en af disse parter statsborgerskab.

- f) Ledige pladser skal besættes på den måde, som er foreskrevet for den oprindelige udpegning.
- g) Parter, som har sammenfaldende interesser, skal efter aftale udpege et medlem til dømstolen i fællesskab. I tilfælde, hvor der er flere parter, som har forskellige interesser, eller i tilfælde, hvor der er uenighed om, hvorvidt de har sammenfaldende interesser, skal hver af dem udpege et medlem af dømstolen. Antallet af medlemmer til dømstolen, som er særskilt udpeget af parterne, skal altid være én mindre end antallet af de medlemmer til dømstolen, som partene har udpeget i fællesskab.
- h) I tvister, som omfatter mere end to parter, skal bestemmelserne i litra a) til f) finde anvendelse i størst mulig udstrækning.

#### Artikel 4

##### *Voldgiftsdømstolens funktioner*

En voldgiftsdømstol, som er nedsat i henhold til artikel 3 i dette bilag, skal virke i overensstemmelse med dette bilag og de øvrige bestemmelser i denne konvention.

#### Artikel 5

##### *Procedure*

Medmindre tvistens parter træffer anden aftale, skal voldgiftsdømstolen fastsætte sin egen procedure, som skal sikre hver part fuld mulighed for at blive hørt og fremlægge sin sag.

#### Artikel 6

##### *Pligter for tvistens parter*

Tvistens parter skal lette voldgiftsdømstolens arbejde og skal især, i overensstemmelse med

deres lovgivning og under anvendelsen af alle til rådighed stående midler:

- a) forsyne dømstolen med alle relevante dokumenter, faciliteter og oplysninger; og
- b) sætte dømstolen i stand til i fornødent omfang at indkalde vidner eller eksperter og modtage deres udsagn samt at aflægge besøg i de lokaliteter, som sagen vedrører.

#### Artikel 7

##### *Udgifter*

Medmindre voldgiftsdømstolen træffer anden beslutning som følge af sagens særlige beskaffenhed, skal dømstolens udgifter, herunder aflønning af dens medlemmer, bæres ligeligt af tvistens parter.

#### Artikel 8

##### *Det krævede flertal til afgørelser*

Voldgiftsdømstolens afgørelser skal træffes ved et flertal af medlemmernes stemmer. Fravær eller undladelse af at stemme hos mindre end halvdelen af medlemmerne skal ikke udgøre en hindring for, at dømstolen kan træffe afgørelse. I tilfælde af stemmelighed skal præsidenten have den afgørende stemme.

#### Artikel 9

##### *Udeblivelse*

Hvis en af tvistens parter ikke giver møde for voldgiftsdømstolen eller undlader at forsvare sin sag, kan den anden part anmode dømstolen om at fortsætte retsforhandlingerne og afgive sin kendelse. En parts fravær eller undladelse af at forsvare sin sag udgør ikke en hindring for retsforhandlingerne. Forinden voldgiftsdømstolen afgiver sin kendelse, skal den ikke alene forvisse sig om, at den har kompetence i tvisten, men også om, at kravet er sagligt og retligt velbegrunder.

#### Artikel 10

##### *Kendelse*

Voldgiftsdømstolens kendelse skal alene vedrøre tvistens substans og angive hvorpå den begrundes. Den skal indeholde navnene på de medlemmer, som har deltaget, samt datoen for kendelsen. Ethvert af dømstolens medlemmer kan til kendelsen vedføje en individuel eller dissenterende holdning.